



# Bart ab mit Hut auf ...

Es ist sicher kein Zufall, daß "kratzbürstig" sowohl für's Kinn wie für die Stimmung gilt. Daß hier Zusammenhänge bestehen, wußte schon Alexander der Große, als er seinen Soldaten befahl, mit glatten Gesichtern anzutreten. Seine Erfolge haben ihm recht gegeben — wenn auch die Schaberei mit Bronzemessern für seine Streiter sicher eine Marter war.

Anders heute. Das elektrische Rasieren mit einem guten Braun-Trockenrasierer — das geht fast wie im Schlaf. Es geht schnell und glatt, und zwar auf Kosten des Bartes, nicht auf Kosten der Haut: im Bett, im Büro, auf Reisen, vor dem Theater, bevor die lieben Gäste kommen, mit oder ohne Krawatte, ja, sogar im Mantel und Hut. Derart rasiert, ist man vergnügt. Und wer vergnügt ist, ist selbstsicher, und wer selbstsicher ist, der hat Erfolg.

Wenn man nur bedenkt, wieviel Zeit täglich für das Frühstück gewonnen wird . . . aber am besten rechnet man es selber einmal aus. In jedem Fachgeschäft kann man die Kinnprobe aufs "Bart-Exempel" machen — dann hat man den besten Vergleich, was Zeitersparnis und Glätte des Gesichts betrifft.

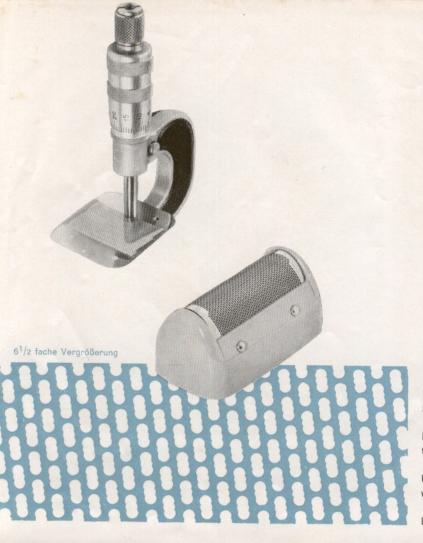


# BRAUN special

mit dreijähriger Garantie

Im Luxus-Lederetui DM 74.-

Im Plastic-Etui DM 62. in Faltschachtel DM 58.—



## Noch dünner als dieses Papier

und biegsam wie ein Florett:

Das Scherblatt des Braun Special. Mit seinen 1392 Scherschlitzen sorgt es für eine hautschonende Tiefrasur, wie sie von Männern mit starkem Bart besonders geschätzt wird.

Mit bloßem Auge sind die Feinheiten dieser Sichelschlitze nicht zu sehen. Betrachten Sie das Scherblatt einmal unter der Lupe. Sie werden dann verstehen, weshalb es im In- und Ausland als Musterbeispiel deutscher Präzisionsarbeit bestaunt wird.

# 3 Jahre Garantie

sprechen für die ausgereifte technische Qualität des neuen Braun Special.

Von der erstaunlichen Leistungsfähigkeit dieses Elektro-Trockenrasierers überzeugen Sie sich am besten selbst. Vertrauen Sie Ihrem eigenen Urteil mehr als vielen Worten — folgen Sie der

#### Einladung zur Kinnprobe

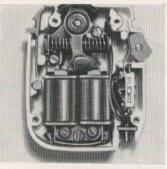
besuchen Sie gleich kommende Woche ganz unverbindlich Ihr Fachgeschäft.

Rasieren Sie sich zuerst mit irgendeinem anderen Gerät möglichst tief und sauber aus.

Überprüfen Sie anschließend, wieviel der Braun Special dann noch wegnimmt.

Und dann entscheiden Sie sich für den besseren.

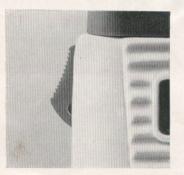
# Weitere Vorzüge des Braun Special



Der robuste Resonanzmotor bedarf keiner Wartung. Dieser Antrieb ist vollkommen rundfunkund fernsehstörfrei. Angenehm leiser Lauf.



Federnd gelagerter Messerkopf mit 32 Schneiden, die sich automatisch nachschärfen. Sekundenschnelle Reinigung.



Ein Schalter am Gerät sorgt für bequemes Ein- und Ausschalten.



Braun Special hat ein geringes Gewicht, darum liegt er leicht in der Hand. Die neue helle und klare Farb- und Formgestaltung entspricht dem hygienischen Zweck des Gerätes.



# Schön sein ist heute leichter ...

Die Damen des Altertums pflegten sich mit Hilfe vieler Sklavinnen zu pflegen, die für die Schönheit ihrer Herrin Sorge trugen; sie klopften, massierten, bereiteten heiße Kompressen und Bäder mit Eselsmilch und Birkenasche. Aber das kostete sehr viel Zeit, und Sklavinnen waren den Damen im Haushalt aus mancherlei Gründen nicht immer willkommen. Was hätte wohl Cleopatra zu Smoothy gesagt, der in wenigen Minuten die Haut von Grund auf erfrischt und verjüngt? Sie hätte halb Nubien dafür hingegeben.

Solche Preise brauchen wir heute nicht mehr zu bezahlen, das ist einer der vielen Vorteile unserer Zeit. Was Smoothy, dieses neuartige kosmetische Gerät kostet, ist nur ein winziger Bruchteil dessen, was gutes Aussehen wert ist.

Und das Vergnügen an einer Haut mit täglich neuer Spannkraft über viele Jahre hin . . . das ist in Zahlen gar nicht auszudrücken.



# BRAUN

Ein neuartiges Elektro-Massagegerät zur Gesichtspflege. Erstmals kommen Infrarot, Vibration und Kontaktwärme gleichzeitig zur Wirkung. Behandlungsintensität durch Stufenschalter regelbar. Umschaltbar: 110, 160 und 220 Volt. Wechselstrom. Das handliche Gerät arbeitet mit harmloser Niederspannung. Im Reiseetui aus echtem Leder

DM 44.50



Die Smoothy-Behandlung, eine Klopf- oder Streichmassage, beginnt beim Hals.



Hier wird gezeigt, wie man mimischen Falten an der Mundpartie entgegenwirkt.



Die empfindliche Augenpartie kann jetzt von jeder Frau gefahrlos selbst behandelt werden.



Die Gesichtspflege (genaue Darstellung in der Bedienungsanleitung) endet an der Stirn.

#### Was kann Smoothy alles?

Schon nach einmaliger Behandlung läßt sich ein kosmetischer Erfolg nachweisen. Denn gleichzeitig und fein aufeinander abgestimmt wirken verschiedene Faktoren, die sich schon einzeln in der Durchblutungstherapie bewährt haben:

Kontaktwärme -

Zarter Wärmereiz entspannt, die aufgelegte Creme schmilzt schnell, wird tiefenwirksam und oberflächenaktiv.

Vibration -

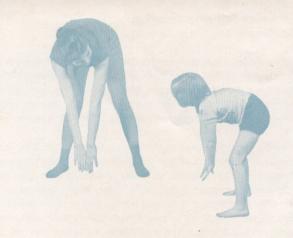
Sanfte Massage transportiert die Wertstoffe der Pflegemittel tief in das erfrischte Bindegewebe und sorgt in Verbindung mit der Infrarotstrahlung für bessere Durchblutung.

Die Strahlen regen die Blutzufuhr an, fördern den Stoffwechsel und helfen Schlacken und Zellgifte abzutragen.

#### Urteil des Fachmannes

"Die kosmetische Behandlung der Gesichtshaut bezweckt in erster Linie die Behebung jener unerwünschten Veränderungen, die durch die allmähliche Erschlaffung des Unterhautzellgewebes verursacht werden und sich als Faltenzonen und Hautsackbildungen manifestieren. Für dieses Grundanliegen erachte ich nach sorgfältiger Prüfung den mir zur Untersuchung und Begutachtung übergebenen Thermovibrations-Massageapparat 'Smoothy' als ein geradezu ideales Instrument, weil in ihm die drei wirksamen Anregungsfaktoren für erschlaffte oder erschlaffungsgefährdete Hautpartien in neuartiger Kombination vereinigt sind."

Dr. med. F. W. Plate, München



# Gesünder - schlanker - schöner

Ein Gymnastik-Kurs auf Schallplatten.

Diese Serie ist nach psychologischen Gesichtspunkten unter ärztlicher Kontrolle entwickelt. Sie bildet in der Kombination von Gymnastik, Yoga und Atemübungen ein wirkungsvolles Programm, das den ganzen Menschen erfaßt.

Jede Plattenseite entspricht einem Wochentag und enthält spezielle Übungen für:

Kopf, Hände, Arme, Brust-Taille, Hüfte, Po - Bauchmuskeln, Rumpf - Rücken und Wirbelsäule - Füße und Beine - Körperbürsten und Atmen.

4 Langspielplatten (17 cm, 45 Umdrehungen) in eleganter Kassette:

DM 20.-





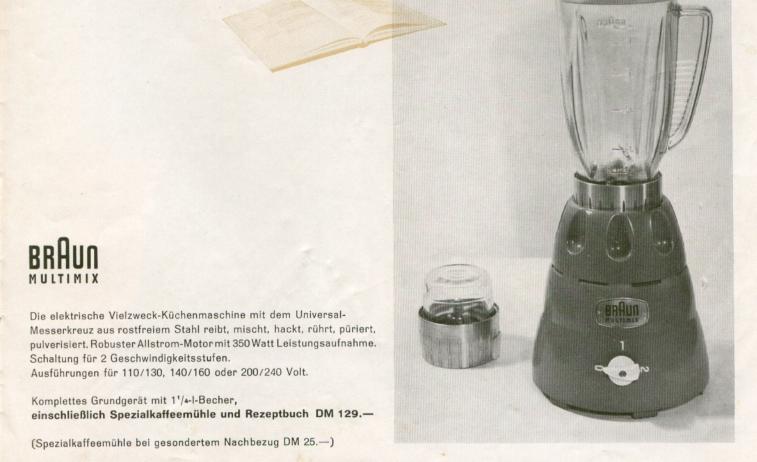
Wie war zu Cöln es doch vordem mit Heinzelmännchen so bequem . . .

aber dann hat man sie dummerweise verärgert, und aus war es mit der Herrlichkeit. Dabei hätten unsere Hausfrauen, auch außerhalb Kölns, die Hilfe gut brauchen können. Inzwischen hat es sich ja herumgesprochen, daß Hausarbeit kein reines Vergnügen ist, und in vielen Fällen einfach eine tapfer ertragene tägliche Schinderei.

Aber die Heinzelmännchen sind gar nicht so; ihre Kräfte, von unseren Ingenieuren gebannt, wirken im Multimix und Multipress weiter. Diese Geräte sind im modernen Haushalt eine unvergleichliche Hilfe; jede Hausfrau, jeder Junggeselle, jeder Strohwitwer ist sich über ihren Wert im klaren. Man muß nur einmal gesehen haben, wenn wie durch Zauber Multimix in zwei Minuten Kartoffeln reibt, wenn Multipress im Nu vitaminreiche Frischsäfte liefert - das geht so schnell, das Auge kann kaum folgen.

Dabei ersparen diese praktischen Geräte der Hausfrau nicht nur Zeit und Mühe und schonen nicht nur ihre Hände - sie holen aus den Nahrungsmitteln auch das Letzte an Aroma, Kraft und Feinheit heraus.

Gesunde Mahlzeiten, aromatische Säfte mit allen Finessen - das ist für IHN ein Ausgleich für die Alltagshetze, für ES kräftigend und aufbauend, für SIE - nur unter anderem - ein Weg zur "schlanken Linie".



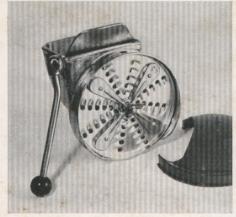
Braun Multimix kann durch praktische Zusatzgeräte ergänzt werden. Voraussetzung für ihren Gebrauch ist das Zwischengetriebe, bestehend aus Getriebekopf und Bodenplatte mit Spannbügel. DM 47.—

#### Rühr- und Knetwerk

Es sorgt für bequeme und rasche Zubereitung aller Teigarten.
Rührarm mit zwei Einsteckwerkzeugen und Rührschüssel. DM 52.—









#### Fleischwolf

Zum Verarbeiten von rohem und gekochtem Fleisch. DM 37.-

#### Schnitzelwerk

3 verschiedene Einsatzscheiben raffeln, hobeln oder schneiden. DM 43.-

#### Beerenpresse

Zur Verarbeitung großer Mengen von Früchten und Beerenobst. DM 28 .-

DM 279.-

#### Multimix-Kombination

Besonders vorteilhaft ist die Anschaffung der gesamten Kombination. Dazu gehören:

Braun Multimix mit 1 1/4 I Becher

einschließlich Spezial-Kaffeemühle und Rezeptbuch DM 129.-Zwischengetriebe DM 47.-Fleischwolf DM 37.-Schnitzelwerk mit drei Einsatzscheiben DM 43.-Rühr- und Knetwerk DM 52.-Multimix-Kombination in geschlossener Verpackung:

(Sie sparen also bei Gesamtbezug DM 29.-)



### Mit Multipress gewonnen . . .

Frischsäfte sind köstliche Getränke. Hier ein paar von den vielen Rezeptvorschlägen, die in der Multipress-Bedienungsanleitung zu finden sind.

#### Karottensaft

Frische Karotten waschen und im Multipress entsaften. Menschen, die sich nie recht gesund fühlen, können mit einer Kur von Karottensaft erstaunliche Erfolge erzielen.

Ärzte empfehlen reinen Karottensaft als Zusatz zur Flaschennahrung und als Beigabe zum Brei des Kleinkindes.

#### Tomatensaft

Die Tomaten werden gewaschen, in Stücke geschnitten und Im Multipress entsaftet. Im Sommer mit Eiswürfeln anrichten. Dieses vitaminreiche Getränk, das durch saure Sahne noch verfeinert werden kann, erfreut sich größter Beliebtheit.

#### Traubensaft

Trauben waschen, von den Stielen lösen und im Multipress entsaften. Reiner Traubensaft ist zu Entschlackungskuren besonders zu emfehlen. Er eignet sich aber auch ganz vorzüglich zum Mischen mit anderen Säften.

#### Gayelord-Hauser-Cocktail

200 g Sellerie, 200 g Karotten, 200 g Äpfel ungeschält reinigen und entsaften.

Diese wohlschmeckende Kombination ist — wie der amerikanische Diätfachmann Gayelord Hauser sagt — die beste Lebens- und Gesundheitsversicherung, da sie die wichtigsten Vitamine, Fermente, Mineralsalze und Chlorophyll enthält.



# BRAUN

Geräte erhalten Sie nur beim Fachhandel.

Wenn Sie mehr über Braun-Geräte wissen wollen, verlangen Sie bitte vom Braun-Beratungdienst, Frankfurt am Main, Rüsselsheimer Straße 22, den vierfarbigen Sonderkatalog E P 2